

CLIPRAY

USER GUIDE

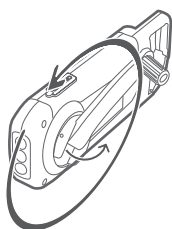
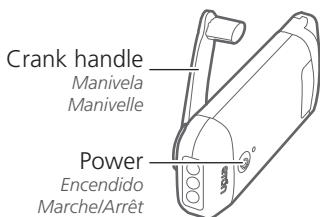
GUÍA DE INICIO RÁPIDO

GUIDE DE DEMARRAGE RAPIDE

EN English

ES Español

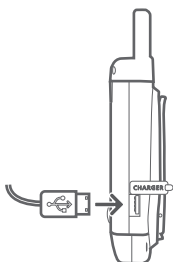
FR Français



60 seconds at 2 cranks per sec = 10 minutes of light

60 segundos a 2 rev / seg = 10 minutos de luz

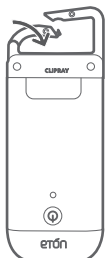
60 secondes à 2 tours de manivelle par sec = 10 minutes d'éclairage



USB Cell Phone Charger Port

Puerto USB para carga de teléfono móvil

Prise chargeur de téléphone portable USB



Press down to latch carabiner

Presione hacia abajo para liberar el pestillo del mosquetón

Appuyez pour ouvrir le mousqueton.

EN

WARNING

- Do not expose this appliance to rain or moisture.
- Do not submerge or expose for extended period to water.
- Protect from high humidity and rain.
- Only operate within specified temperature range (0 °C to 40 °C).
- Unplug immediately if liquid has been spilled or any object has fallen into the apparatus.
- Clean only with a dry cloth. Do not use detergents or chemical solvents as this might damage the finish.
- Do not remove cover [or back].
- Refer servicing to qualified service personnel.

DISPOSAL

Please dispose of old electrical and electronic equipment according to your local environmental laws and guidelines.

ES

ADVERTENCIA

- *No exponga este dispositivo a la lluvia o la humedad.*
- *No lo sumerja o exponga por periodos extensos al agua.*
- *Protéjalo de la alta humedad y la lluvia.*
- *Opérela únicamente en el intervalo de temperatura especificado (0 °C a 40 °C).*
- *Si se ha derramado algún líquido o cualquier objeto cae dentro del aparato desconéctelo inmediatamente.*
- *Limpie únicamente con un paño seco. No utilice detergentes o solventes químicos ya que podría dañar el terminado.*
- *No quite la tapa [o posterior].*
- *Para reparar remítalo a personal de servicio calificado.*

DESECHO

Deseche lo equipos eléctricos y electrónicos viejos de acuerdo con sus leyes y normas ambientales locales.

FR

AVERTISSEMENT

- *N'exposez pas cet appareil à la pluie ou à l'humidité.*
- *Ne submergez pas ou n'exposez pas à l'eau pendant une période prolongée.*
- *Protégez contre le humidité élevé et la pluie.*
- *N'utilisez l'appareil qu'à une température ambiante comprise entre 0 °C et 40 °C.*
- *Débranchez immédiatement si un liquide ou n'importe quel objet est tombé dans l'appareil.*
- *Nettoyez seulement avec un tissu sec. N'employez pas de détergents, de dissolvants ou de produits chimiques comme ceux-ci pourraient endommager la finition.*
- *N'enlevez pas le capot avant ou arrière.*
- *Référez-vous à un personnel de service qualifié pour l'entretien de votre appareil.*

RECYCLAGE

Veillez vous référer aux directives locales et au droit de l'environnement spécifiques à votre région.

EN

WARNING

- Do not expose this appliance to rain or moisture.
- Do not submerge or expose for extended period to water.
- Protect from high humidity and rain.
- Only operate within specified temperature range (0 °C to 40 °C).
- Unplug immediately if liquid has been spilled or any object has fallen into the apparatus.
- Clean only with a dry cloth. Do not use detergents or chemical solvents as this might damage the finish.
- Do not remove cover [or back].
- Refer servicing to qualified service personnel.

DISPOSAL

Please dispose of old electrical and electronic equipment according to your local environmental laws and guidelines.

ES

ADVERTENCIA

- *No exponga este dispositivo a la lluvia o la humedad.*
- *No lo sumerja o exponga por periodos extensos al agua.*
- *Protéjalo de la alta humedad y la lluvia.*
- *Opérela únicamente en el intervalo de temperatura especificado (0 °C a 40 °C).*
- *Si se ha derramado algún líquido o cualquier objeto cae dentro del aparato desconéctelo inmediatamente.*
- *Limpie únicamente con un paño seco. No utilice detergentes o solventes químicos ya que podría dañar el terminado.*
- *No quite la tapa [o posterior].*
- *Para reparar remítalo a personal de servicio calificado.*

DESECHO

Deseche lo equipos eléctricos y electrónicos viejos de acuerdo con sus leyes y normas ambientales locales.

FR

AVERTISSEMENT

- *N'exposez pas cet appareil à la pluie ou à l'humidité.*
- *Ne submergez pas ou n'exposez pas à l'eau pendant une période prolongée.*
- *Protégez contre le humidité élevé et la pluie.*
- *N'utilisez l'appareil qu'à une température ambiante comprise entre 0 °C et 40 °C.*
- *Débranchez immédiatement si un liquide ou n'importe quel objet est tombé dans l'appareil.*
- *Nettoyez seulement avec un tissu sec. N'employez pas de détergents, de dissolvants ou de produits chimiques comme ceux-ci pourraient endommager la finition.*
- *N'enlevez pas le capot avant ou arrière.*
- *Référez-vous à un personnel de service qualifié pour l'entretien de votre appareil.*

RECYCLAGE

Veillez vous référer aux directives locales et au droit de l'environnement spécifiques à votre région.